

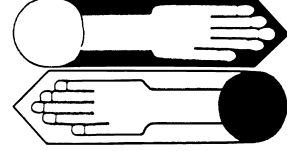


ARBEITSGRUPPE ANERKENNUNG -
GEGEN GENOZID, FÜR VÖLKERVERSTÄNDIGUNG e.V.
(AGA)



Europäisches Zentrum für
Kurdische Studien

Berliner Gesellschaft zur Förderung der Kurdologie e.V. (BGFK)



Tüday e.V.

Ermeni Soykırımını Hatırlama Zorlukları

Yer: Universität der Künste · Hardenbergstrasse'de 33 · 10623 Berlin-Charlottenburg
18. Martz, Cumartesi, 2006, saat: 14:00'ten itibaren

Davet ve Program

Mart ayı içinde, çoğumuzun tanımadığı, Birinci Dünya Savaşı döneminde dahiliye vekili ve sadrazam, 1915-1916 yıllarındaki Ermeni Soykırımının asıl sorumlularından biri olan Mehmet Talat adlı tarihi bir şahsiyet için etkinlikler düzenleniyor. Savaşın sonra Almanya'ya kaçan Mehmet Talat, 1921 yılı Mart ayında Berlin'de Hardenbergstraße'de bir Ermeni genci tarafından öldürüldü. Talat'ın onuruna çelenk, Nazi ve Stalin kurbanları anısına yapılmış anıtların bulunduğu Steinplatz'da konulmak isteniyor.

Türkiye'den yapılan ve bazı Türk derneklerinin de Almanya çapında destekledikleri gösteri çağrısında, Birleşmiş Milletler Soykırım Sözleşmesi kriterlerine göre soykırım olarak tanınan, Alman Parlamentosunun 16 Haziran 2005 tarihli „tehcir ve kırım“ diye tanımlanan kararının da kaldırılması talep ediliyor.

Almanya'da bazı gruplar için Ermeni Soykırımının kabulü ve hatırlanması neden bu denli zorluklar taşıyor? Ermeni Soykırımı, kurbanlar ve suçlular hakkında neler biliyoruz? Hangi gerekçelerle hangi tarihsel görüşler savunuluyor, taraflar arasındaki çelişki ve çatışmalar neler?

Bu ve benzeri sorulara cevap aramak için, çok kültürlü bir dizi etkinlikler düzenledik. Şiddet ve tehditten uzak duran herkesi, farklılıklarımızı ve ayrılıklarımızı saptayabileceğimiz bu etkinliklere davet ediyoruz. Bizleri birbirimize bağlayan tarih ve hatıralar üzerine konuşurken, karşılıklı saygı ve anlama çabasının, Berlin'de ve Almanya'da birlikte yaşamamıza katkıda bulunacağına inanıyoruz.

Etkinlikler Almanca'dır.

Düzenleyenler: Aktion Sühnezeichen Friedensdienste e.V. (Berlin, www.asf-ev.de) · Arbeitsgruppe Anerkennung - Gegen Genozid, für internationale Verständigung e.V. (München, www.aga-online.org) · Europäisches Zentrum für Kurdische Studien e.V. (Berlin, www.kurdologie.de) · Tüday e.V. -Menschenrechtsverein Deutschland/Türkei (Köln, www.tuday.de)

Bundeszentrale für politische Bildung'a katkılarından dolayı teşekkür ederiz



Schwierigkeiten des Erinnerns – Der Völkermord an den Armeniern

Ort: Universität der Künste · Hardenbergstr. 33 · 10623 Berlin-Charlottenburg

Samstag, 18. März 2006

Programm

- 14.00 Uhr **Historisch-interkulturelle Stadtrundfahrt zu Orten armenisch-deutsch-türkischer Beziehungsgeschichte in Berlin-Charlottenburg**
mit Doğan Akhanlı (Tüday) · Dr. Tessa Hofmann (AGA) · Ulla Kux (ASF)
Beginn: Ernst-Reuter-Platz/Ecke Bismarckstraße
Wegen beschränkter Teilnehmerzahl erbiten wir Ihre Anmeldung an kux@asf-ev.de
oder unter Tel.: 030/28 395-165.
- 17.00 Uhr Begrüßung
- 17.15 Uhr **Lesung „Reisewege und Alpträume“** – Auszug aus dem Roman
„Madona'nin Son Hayali“
Doğan Akhanlı, Schriftsteller, Köln
- 17.30 Uhr **Vortrag: Mehmet Ali Talat - eine Identifikationsfigur?**
Eine biographische Skizze
Dr. Hans-Lukas Kieser, Historiker, Basel
Diskussion
Moderation: Ulla Kux (ASF)
- 19.00 Uhr Pause
- 19.30 Uhr **Lesung: Aus der Prozess-Akte gegen den Talat-Attentäter**
Soromon Tehlerjan vom 2./3. Juni 1921 in Berlin
Bea Ehlers, Schauspieler, Berlin · Krikor Melikyan, Schauspieler, Berlin
- 20.00 Uhr **Musik**
Nurê, Künstlerin, Berlin
- 20.15 Uhr **Podium: Warum tun wir uns schwer mit dem Völkermord**
an den Armeniern?
Prof. Dr. Micha Brumlik, Erziehungswissenschaftler, Frankfurt/Main ·
Manfred Richter, Pfarrer, Dipl.-Päd., Berlin · Recep Maraşlı, Publizist, Berlin
Diskussion
Moderation: Eva Savelsberg (EZKS)

Veranstalter: Aktion Sühnezeichen Friedensdienste e.V. (ASF, Berlin – www.asf-ev.de) · Arbeitsgruppe
Anerkennung - Gegen Genozid, für Völkerverständigung e.V. (AGA, München – www.aga-online.org) ·
Europäisches Zentrum für Kurdische Studien e.V. (EZKS, Berlin – www.kurdologie.de) · Tüday e.V.
Menschenrechtsverein Türkei/Deutschland (Köln – www.tuday.de)

Info/Kontakt: Aktion Sühnezeichen Friedensdienste, Ulla Kux · kux@asf-ev.de · Tel.: 030/28 395-165